



FICHE TECHNIQUE / TECHNICAL DATA

Titre / Title: Poum Poum !

Auteur-réalisateur / Author-Director: Damien Tran

Animation: Damien Tran

Compositeurs de la musique/ Music composers: Nicolas Cueille, Alix Lhoumeau, Damien Tran

Durée / Length: 5'30"

Genre / Type: Film d'animation expérimental 2D / 2D Experimental animated Short Film

Année de sortie / Year of release: 2021

1er film / 1st Film

Production / Production company: MIDRALGAR avec le soutien de / with the support of CNC, Région Nouvelle-Aquitaine, PROCIREP, ANGOA

Pays / Country: France

Producteurs / Producers: Emmanuel Quillet et Martine Vidalenc

Formats disponibles / Available formats: HD (H264, ProRes), 2K (DCP)

Langue originale / Original language: sans paroles / without words

VISA 151.858

ISAN 0000-0005-8AEB-0000-O-0000-0000-2

Distribution / Ventes: distribution@midralgar.fr

SYNOPSIS

Poum Poum ! est un film d'animation musical. Il célèbre le plaisir simple et enfantin de taper sur des tambours, gribouiller au marqueur, faire des taches de peinture et racler des cymbales fêlées. Il s'amuse des désordres, des accidents et cherche à transmettre une énergie créatrice joyeuse et spontanée.

Poum Poum! is a musical animated film which celebrates the simple and childish joy of hitting drums, scribbling on paper using marker pens, splashing paint or making cracked cymbals screech. Poum Poum! finds chaos, mishaps amusing and aims at spreading a spontaneous and joyful creative energy.

SÉLECTIONS / SELECTIONS

2021

Filmfest Dresden (Allemagne)

Indielisboa, Lisbonne (Portugal)

Anifest / Anifilm, Teplice (République Tchèque)

Plein la bobine, La Bourboule (France)

Mo&Friese Children's Festival, Hambourg (Allemagne)